BRAUN

Die Braun Aktionswochen.

50 CHF Rückerstattung auf unsere Besten!

Semaines d'action Braun.

50 CHF remboursés sur nos vedettes!

50 CHF geschenkt beim Kauf eines Braun Rasierers Series 7 oder Series 5 **mit Reinigungsstation** im Aktionszeitraum 01.11.2010 bis 31.12.2010.

50 CHF offerts pendant la durée de l'action, soit du 01.11.2010 au 31.12.2010, à l'achat d'un rasoir Braun Series 7 ou Series 5 ***avec station de nettoyage****.*

Name/Nom

Vorname/Prénom

Strasse/Rue, N°

PLZ, Ort/NPA, Localité

Coupon

Telefon/Téléphone

Konto-Nr./N° de compte.

BLZ/Code banque

Bank/Banque

Datum/Date

Unterschrift/Signature

50 CHF Rückerstattung auf unsere Besten!

Um sich die 50 CHF Rückerstattung zu sichern, befolgen Sie einfach folgende Schritte:

- Füllen Sie den Coupon vollständig aus.
- Trennen Sie die Original Braun Registrierkarte aus der Bedienungsanleitung Ihres neuen Rasierers heraus.
- Kopieren Sie den Kassenzettel und bewahren Sie das Original auf.
- Senden Sie den ausgefüllten Coupon zusammen mit der Registrierkarte und der Kopie des Kassenzettels in einem frankierten Umschlag an folgende Adresse:

Braun Aktionswochen
MS Mail Service AG
Postfach CH-9029 St. Gallen

- Sie erhalten die 50 CHF Rückerstattung auf Ihr Konto überwiesen.
  Diese Aktion gilt ausschliesslich für Rasierer der Braun Series 7 und Series 5 **mit Reinigungsstation** (z. B. 795cc, 590cc),
  wenn sie im Zeitraum 01.11. 2010 – 31.12.2010 gekauft wurden.

Einsendeschluss ist der 15.01.2011. Es gilt das Datum des Poststempels. Eine Einlösung der 50 CHF Rückerstattung hindert nicht an der Inanspruchnahme der 30 Tage Geld-zurück-Garantie, die für Series 7 795cc gilt. Bei der Rückerstattung im Rahmen der Geld-zurück-Garantie werden dann jedoch 50 CHF abgezogen.

50 CHF remboursés sur nos vedettes!

Pour vous assurer le remboursement des 50 CHF, procédez comme suit:

- *remplissez intégralement le coupon*
- *détachez la carte d'enregistrement Braun originale du mode d'emploi de votre nouveau rasoir*
- *faites une copie du ticket de caisse et conservez l'original*
- *envoyez le coupon dûment rempli accompagné de la carte d'enregistrement et de la copie du ticket de caisse dans une enveloppe affranchie à l'adresse suivante:*

Semaines d'action Braun
MS Mail Service SA
case postale CH-9029 St. Gall

- *les 50 CHF seront virés sur votre compte.*
  Cette action est exclusivement valable pour les rasoirs Braun Series 7 et Series 5 ***avec station de nettoyage*** *(par ex. 795cc, 590cc)*
  achetés entre le 01.11. 2010 – 31.12.2010.

Date limite d'envoi: le 15.01.2011. La date du cachet de la poste fait foi.
L'encaissement du bonus de 50 CHF n'exclut pas la possibilité de bénéficier de la garantie satisfait ou remboursé de 30 jours, valable pour le rasoir Series 7 795cc.
Lors d'un remboursement dans le cadre de la garantie satisfait ou remboursé, les 50 CHF seront cependant déduits.

28001122